

643233-2026 - Състезателна процедура

Германия – Услуги, свързани с битови остатъци и отпадъци – Beschaffung, Lieferung und Verteilung von Abfallsammelbehältern in der Stadt Pirmasens

OJ S 181/2026 18/09/2026

Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Услуги - Доставки

1. Купувач

1.1. Купувач

Официално наименование: Stadt Pirmasens - Zentrale Vergabestelle

Електронна поща: zentralevergabestelle@pirmasens.de

Правна категория на купувача: Местен орган

Дейност на възлагащия орган: Услуги по общофункционално управление на държавата

2. Процедура

2.1. Процедура

Заглавие: Beschaffung, Lieferung und Verteilung von Abfallsammelbehältern in der Stadt Pirmasens

Описание: Los 1: Beschaffung und Lieferung von Abfallsammelbehältern in der Stadt Pirmasens
Los 2: Verteilung, Abzug, Nachbechippung von Abfallsammelbehältern und Verwertung von gebrauchten Abfallsammelbehältern in der Stadt Pirmasens

Идентификатор на процедурата: 86d2b799-b0e4-4747-8d3c-d0fc530a8790

Вътрешен идентификатор: 202610211000

Вид процедура: Открита

Процедурата се ускорява: не

2.1.1. Цел

Естество на поръчката: Услуги

Основна класификация (cpv): 90500000 Услуги, свързани с битови остатъци и отпадъци

Допълнителна класификация (cpv): 31711110 Приемо-предавателни устройства,
44613700 Кошове за отпадъци, 90500000 Услуги, свързани с битови остатъци и отпадъци

2.1.2. Място на изпълнение

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Pirmasens, Kreisfreie Stadt (DEB37)

Държава: Германия

Допълнителна информация: DEB37

2.1.4. Обща информация

Допълнителна информация: #Bekanntmachungs-ID: CXS0YDEDYRD740RP#

Zuschlagskriterien: Der Zuschlag wird auf das wirtschaftlichste Angebot erteilt. Dabei werden neben dem Angebotspreis weitere Wertungskriterien herangezogen, die in Bezug auf das Bestreben einer qualitativ bestmöglichen Ausstattung der Nutzer des Entsorgungssystems mit Abfallsammelbehältern bzw. bestmöglichen Verteilung und Nachbechippung im Rahmen der Ausstattung der Nutzer des Entsorgungssystems mit Abfallsammelbehältern durch den AG ausgewählt wurden und bei der Wertung entsprechend Berücksichtigung finden. Preis: 60 % Qualität: 40% Das Angebot mit der höchsten ermittelten Gesamtpunktzahl erhält den

Zuschlag. (siehe Zuschlagskriterien Block A 3.2) Aufklärungs- und Bieterfragen: Bitte beachten Sie die Frist zur Auskunftserteilung über Vergabeunterlagen, Anschreiben und für Aufklärungsfragen, welche am 12.10.2026 endet. - Datenschutz: Informationen zur Verwendung Ihrer personenbezogenen Daten gemäß Art. 13 DSGVO 1. Verantwortlicher (Art. 13 Abs. 1 lit. a DSGVO) - Stadtverwaltung Pirmasens Rechnungsprüfungsamt - Zentrale Vergabestelle Bahnhofstraße 50, 66953 Pirmasens Tel. 06331 1489024 Email: zentralevergabestelle@pirmasens.de 2. Beauftragter für den Datenschutz (Art. 13 Abs. 1 lit. b DSGVO) - Stadtverwaltung Pirmasens Rechnungsprüfungsamt Bahnhofstraße 50, 66953 Pirmasens Herr Andreas Mühlbauer (Tel. 06331 1489030) Email: datenschutz@pirmasens.de 3. Zwecke und Rechtsgrundlage der Verarbeitung personenbezogener Daten (Art. 13 Abs. 1 lit. c DS-GVO) - Vergaben öffentlicher Aufträge im Auftrag nach VOB/A, VOB/A-EU, VgV sowie UVgO 4. Empfänger oder Kategorien von Empfängern (Art. 13 Abs. 1 lit. e DSGVO) - Bieter / Bewerber - Fachplaner - Fachamt 5. Übermittlung an Drittland (Art. 13 Abs. 1 lit. f DSGVO) - nein 6. Dauer der Speicherung (Art. 13 Abs. 2 lit. a DSGVO) - 10 Jahre nach Abschluss des Vergabeverfahrens 7. Betroffenenrechte (Art. 13 Abs. 2 lit. c bis d DSGVO) Jede von einer Datenverarbeitung betroffene Person hat nach der Datenschutzgrundverordnung insbesondere folgende Rechte: - Recht auf Auskunft über die zu ihrer Person gespeicherten personenbezogenen Daten und deren Verarbeitung (Art. 15 DSGVO) - Recht auf Berichtigung, soweit die betreffenden Daten unrichtig oder unvollständig sind (Art. 16 DSGVO) - Recht auf Löschung der zu ihrer Person gespeicherten Daten, soweit eine der Voraussetzungen nach Art. 17 DSGVO zutrifft. Art. 17 Abs. 3 DSGVO enthält Ausnahmen vom Recht auf Löschung zur Ausübung der Meinungs- und Informationsfreiheit, zur Erfüllung rechtlicher Speicherpflichten, aus Gründen des öffentlichen Interesses im Bereich der öffentlichen Gesundheit, für öffentliche Archivzwecke, wissenschaftliche, historische und statistische Zwecke sowie zur Durchsetzung von Rechtsansprüchen. - Recht auf Einschränkung der Verarbeitung (Art. 18 DSGVO), insbes. soweit die Richtigkeit der Daten bestritten wird, für die Dauer der Überprüfung der Richtigkeit, wenn die Daten unrechtmäßig verarbeitet werden, die betroffene Person aber statt der Löschung die Einschränkung der Verarbeitung verlangt, wenn die betroffene Person die Daten zur Geltendmachung oder Ausübung von Rechtsansprüchen oder zur Verteidigung gegen solche benötigt werden und deshalb nicht gelöscht werden können, oder wenn bei einem Widerspruch nach Art. 21 Abs. noch nicht feststeht, ob die berechtigten Interessen des Verantwortlichen gegenüber denen der betroffenen Person überwiegen. - Recht auf Widerspruch gegen die Verarbeitung personenbezogener Daten aus persönlichen Gründen, soweit kein zwingendes öffentliches Interesse an der Verarbeitung besteht das die Interessen, Rechte und Freiheiten der betroffenen Person überwiegt, oder die Verarbeitung der Geltendmachung, Ausübung oder Verteidigung von Rechtsansprüchen (Art. 21 DSGVO) dient. 8. Beschwerderecht (Art. 13 Abs. 1 lit. e DSGVO) Jede betroffene Person hat das Recht auf Beschwerde beim Landesbeauftragten für den Datenschutz und die Informationsfreiheit Rheinland-Pfalz, wenn sie der Ansicht ist, dass ihre personenbezogenen Daten rechtswidrig verarbeitet werden. _ Eigene Geschäftsbedingungen des Bieters: Mit dem Angebot eingereichte, z.B. auf der Rückseite des Firmenkopfbogens abgedruckte eigene Geschäftsbedingungen und/oder Vertragsbedingungen werden nicht Vertragsbestandteil. Sie gelten als nicht abgegeben. Etwas anderes gilt nur, wenn bieterseits explizit darauf hingewiesen wird. Die Folge wäre -bei einem Widerspruch zu den Vergabe- und Vertragsunterlagen- der Ausschluss des Angebotes. - Eignung von Nachunternehmern: Beabsichtigt der Bieter im Auftragsfall Leistungen an Nachunternehmer zu vergeben, hat der Bieter auf Verlangen der Vergabestelle die Eignung der Nachunternehmer anhand derselben Kriterien nachzuweisen, die für den Nachweis seiner Eignung verlangt sind. - Elektronische Rechnungsstellung: Die elektronische Rechnungsstellung wird akzeptiert. Zur Abwicklung ist eine Leitweg-ID erforderlich, die in der

E-Rechnung enthalten sein muss. Diese lautet wie folgt: 073170000000-001-32 Die elektronische Rechnung kann via E-Mail an ZRE-RLP@poststelle.rlp.de versendet werden. Alternativ kann die Rechnungsstellung nach vorangegangener Registrierung über das Landesportal unter <https://e-rechnung.service.rlp.de/de/startseite/> erfolgen. - _
Gültigkeitsdauer Nachweise und Bescheinigungen: Die Gültigkeitsdauer der einzureichenden Nachweise und Bescheinigungen beläuft sich auf 13 Monate ab Ausstellung. Ausgenommen hiervon sind Nachweise, deren Gültigkeitsdauer bereits durch die erteilende Stelle vorgegeben wurde. Ausländische Bewerber haben gleichwertige Bescheinigungen ihres Herkunftslandes vorzulegen. Bescheinigungen, welche nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, denen ist eine Übersetzung beizufügen. Bei Berufung auf Fähigkeiten anderer Unternehmen, sind auf Verlangen der Vergabestelle, entsprechende Unterlagen auch für diese Unternehmen vorzulegen. Service & Hotline: Beratung und Hilfe in dringenden Fragen in Bezug auf die Bedienung der Vergabeplattform steht Ihnen unter nachfolgender Service-Telefonnummer (kostenpflichtig) zur Verfügung. Service-Telefonnummer: 0900-3-243837 (1,49 EUR pro Minute aus dem deutschen Festnetz, Mobilfunkkosten können abweichen) Die Servicezeiten der Hotline sind Montag bis Freitag jeweils von 07.00 bis 17.00 Uhr E-Mail Kontakt an SUPPORT cosinex unter nachstehender E-Mailadresse: support@cosinex.de

Правно основание:

Директива 2014/24/ЕС

vgv -

2.1.5. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия за подаване:

Максимален брой обособени позиции, за които един oferent може да подаде offerти: 2

Условия на договора:

Максимален брой обособени позиции, за които могат да бъдат възложени поръчки на един oferent: 2

2.1.6. Основания за изключване

Източници на основанията за изключване: Уведомление

Неизпълнение на задълженията, установено на базата на специфични национални основания за изключване:

Участие в престъпна организация:

Терористични престъпления или престъпления, които са свързани с терористични дейности:

Изпирание на пари или финансиране на тероризма:

Измами:

Корупция:

Детски труд и други форми на трафик на хора:

Неизпълнение на задължение, свързано с плащането на данъци:

Неизпълнение на задължение, свързано с плащането на социалноосигурителни вноски:

Нарушение на задължения в областта на екологичното право:

Нарушение на задължения в областта на социалното право:

Нарушение на задължения в областта на трудовото право:

Неплатежоспособност:

Администриране на активите от ликвидатор:

Прекратена стопанска дейност:

Аналогична на несъстоятелност ситуация съгласно националното законодателство:

Тежко професионално нарушение:

Споразумения с други икономически оператори за нарушаване на конкуренцията:

Конфликт на интереси, свързан с участието в процедурата за възлагане на обществена поръчка:

Пряко или косвено участие в подготовката на процедурата за възлагане на обществена поръчка:

Предсрочно прекратяване на договор и налагане на обезщетения или други подобни санкции:

Неверни данни, укриване на информация, непредставяне на придружаващи документи или получаване на поверителна информация във връзка с процедурата:

5. Обособена позиция

5.1. Обособена позиция: LOT-0001

Заглавие: Beschaffung und Lieferung von Abfallsammelbehältern in der Stadt Pirmasens

Описание: Beschaffung und Lieferung von Abfallsammelbehältern in der Stadt Pirmasens

Вътрешен идентификатор: 1

5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Доставки

Основна класификация (cprv): 44613700 Кошове за отпадъци

5.1.2. Място на изпълнение

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Pirmasens, Kreisfreie Stadt (DEB37)

Държава: Германия

Допълнителна информация: DEB37

5.1.3. Очаквана продължителност

Начална дата: 01/04/2027

Крайна дата на продължителността: 11/06/2027

5.1.6. Обща информация

Запазено участие:

Участието не е запазено.

Трябва да се посочат имената и професионалната квалификация на служителите, на които ще бъде възложено изпълнението на поръчката: Не се изисква

Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС

Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП)

: да

Тази обществена поръчка е подходяща и за малки и средни предприятия (МСП): да

Допълнителна информация: #Besonders auch geeignet für:selbst#

5.1.7. Стратегически обществени поръчки

Цел на стратегическите обществени поръчки: Няма стратегическа обществена поръчка

5.1.9. Критерии за подбор

Източници на критерии за избор: Уведомление

Критерий: Други икономически или финансови изисквания

Описание на критерия за подбор: 3.4 Rechtskräftig bestätigter Insolvenzplan (falls eine Erklärung über das Vorliegen eines solchen Insolvenzplanes abgegeben wurde) (Auf

Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung):

Критерий: Регистрация в търговски регистър

Описание на критерия за подбор: 3.4 Registereintragungen: Gewerbeanmeldung, Handelsregistrauszug (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung):

Критерий: Други икономически или финансови изисквания

Описание на критерия за подбор: 3.4 Unbedenklichkeitsbescheinigung der Krankenkassen (gesetzliche Sozialversicherung) (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung):

Критерий: Други икономически или финансови изисквания

Описание на критерия за подбор: 3.4 Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung):

Критерий: Финансови коефициенти

Описание на критерия за подбор: 3.4 Vorlage von Jahresabschlüssen (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung): Vorlage von Jahresabschlüssen, falls deren Veröffentlichung in dem Land, in dem das Unternehmen ansässig ist, gesetzlich vorgeschrieben ist.

Критерий: Регистрация в съответен професионален регистър

Описание на критерия за подбор: 3.4 Eintragung in relevante Berufsregister: Handwerksrolle bzw. Industrie- und Handelskammer (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung):

Критерий: Други икономически или финансови изисквания

Описание на критерия за подбор: 3.4 Vorlage entsprechender Bankerklärungen (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung):

Критерий: Референции за определени услуги

Описание на критерия за подбор: Angaben zu Referenzen (Block A - Anlage 1.1, getrennt nach Losen) (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Mindestanforderung an Referenzen zu Los 1 (1) Wertbar sind Referenzen öffentlicher Auftraggeber. (2) Die Referenzen müssen mit der ausgeschriebenen Leistung vergleichbar sein. Die Vergleichbarkeit ist gegeben, wenn sie Leistungen zur Lieferung von Abfallsammelbehältern beinhalten. (3) Es sind mindestens zwei Referenzen einzureichen. Jede Referenz muss mindestens den zu erreichenden Referenzumfang von jeweils 40.000 2-Rad- Behältern erreichen. (4) Jede Referenz muss aus den letzten 5 Jahren (60 Monate) stammen. HINWEIS: Wenn eine einzelne Referenz die Mindestanforderung an den Referenzumfang nicht erfüllt, können weitere Referenzen mit einer niedrigeren Behälteranzahl angegeben werden. Die Mindestanforderung für diese Referenz ist dann erfüllt, wenn die Summe der angegebenen Behälteranzahlen aus den letzten fünf Jahren größer/gleich dem Referenzumfang ist. Mindestanforderung an Referenzen zu Los 2 (1) Wertbar sind Referenzen öffentlicher Auftraggeber. (2) Die Referenzen müssen mit der ausgeschriebenen Leistung vergleichbar sein. Die Vergleichbarkeit ist gegeben, wenn sie Leistungen zur Verteilung und/oder Nachbechippung von Abfallsammelbehältern beinhalten. (3) Es sind mindestens eine Referenzen einzureichen. Jede Referenz muss mindestens den zu erreichenden Referenzumfang von jeweils 40.000 2-Rad- Behältern erreichen. (4) Jede Referenz muss aus den letzten 5 Jahren (60 Monate) stammen. HINWEIS: Wenn eine einzelne Referenz die Mindestanforderung an den Referenzumfang nicht erfüllt, können weitere Referenzen mit einer niedrigeren Behälteranzahl angegeben werden. Die Mindestanforderung für diese Referenz ist dann erfüllt, wenn die Summe der angegebenen Behälteranzahlen aus den letzten fünf Jahren größer/gleich dem Referenzumfang ist.

Критерий: Среден годишен персонал

Описание на критерия за подбор: Durchschnittliche jährliche Beschäftigtenzahl der letzten 3 Geschäftsjahre (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Критерий: Общ годишен оборот

Описание на критерия за подбор: Erklärung der Jahresumsätze der letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre (Allgemeiner Jahresumsatz) (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Критерий: Специфичен годишен оборот

Описание на критерия за подбор: Erklärung der Jahresumsätze der letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre (Spezifischer Jahresumsatz) (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Критерий: Проби, описания или снимки без сертификат за автентичност

Описание на критерия за подбор: für Los 1: Beprobungsbehälter gem. Block A (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Mit dem Angebot zu Los 1 sind Beprobungsbehälter gemäß dem Ausführungen in §4 Abs. 2 des Vertrages zu Los 1 einzureichen. Diese Beprobungsbehälter sind Angebotsbestandteil und bis zum 21.10.2026, 11:00 Uhr am nachfolgenden Einreichungsort einzureichen bzw. bereitzustellen: Wirtschafts- und Servicebetrieb der Stadt Pirmasens - Abfallentsorgung Am Innweg 15 66955 Pirmasens

Критерий: Проби, описания или снимки без сертификат за автентичност

Описание на критерия за подбор: für Los 2: Verteilungs-, Abzugs- und Nachbechippungskonzeption gem. Block A (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Beizufügen ist eine Verteilungs-, Abzugs- und Nachbechippungskonzeption. Umfang: max. drei DIN A4 Seiten. Die einzureichende Verteilungs-, Abzugs- und Nachbechippungskonzeption ist ein Wertungskriterium (siehe Ziffer 3.2.2).

Критерий: Сертификати от институти за контрол на качеството

Описание на критерия за подбор: Los 1: Gütesicherung für fahrbare Abfall- & Wertstoffbehälter (RAL-GZ 951/1) (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung): Der Nachweis, dass der/die angebotene/n Abfallsammelbehälter die technischen Anforderungen der DIN EN 840 "oder gleichwertig" in allen Teilen vollumfänglich erfüllt, kann auch durch Vorlage - des RAL-Gütezeichens RAL-GZ 951/1 gemäß § 34 Abs. 1 VgV, - oder gleichwertiger Gütezeichen gemäß § 34 Abs. 4 VgV, - oder Nachweisen gemäß § 34 Abs. 5 VgV erfolgen.

Критерий: Други икономически или финансови изисквания

Описание на критерия за подбор: 3.4 Qualifizierte Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft des zuständigen Versicherungsträgers mit Angabe der Lohnsummen (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung):

Критерий: Професионална застраховка за индемнизация на риска

Описание на критерия за подбор: 3.4 Nachweis einer entsprechenden Berufshaftpflichtversicherung (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung): Der AN verpflichtet sich, zur Abdeckung der Haftungsrisiken eine entsprechende Haftpflichtversicherung abzuschließen. Die Deckungssummen je Schadensfall müssen mindestens betragen: ? für Personenschäden 2,5 Mio Euro ? für Sachschäden 1 Mio Euro ? für Vermögensschäden 250.000 Euro

5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка

Езици, на които документацията за обществената поръчка е официално достъпна: немски

Краен срок за искане на допълнителна информация: 12/10/2026 23:59:59 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Адрес на документацията за обществената поръчка: <https://rlp.vergabekommunal.de/Satellite/notice/CXS0YDEDEDYRD740RP/documents>

Ad hoc канал за комуникация:

URL: <https://rlp.vergabekommunal.de/Satellite/notice/CXS0YDEDEDYRD740RP>

5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия за подаване:

Електронно подаване: Задължително

Адрес за подаване: <https://rlp.vergabekommunal.de/Satellite/notice/CXS0YDEDEDYRD740RP>

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: немски

Електронен каталог: Забранено

Варианти: Забранено

Оферентите могат да представят повече от една оферта: Забранено

Описание на финансовата гаранция: Für Los 1: Spätestens einen Monat nach

Zuschlagserteilung hat der AN dem AG eine selbstschuldnerische

Vertragserfüllungsbürgschaft auf erstes Anfordern in Höhe von 2,5 % der

Bruttoauftragssumme basierend auf dem Angebotswertungspreis zu stellen, die sich nach

Abnahme in eine Garantie- und Gewährleistungsbürgschaft umwandelt. Die Bürgschaft muss

von einem in der Europäischen Gemeinschaft zugelassenen und anerkannten Kreditinstitut

ausgestellt sein. Sie muss über die Dauer der vereinbarten Gewährleistungsdauer

aufrechterhalten werden. Für Los 2: Der AN hat eine Sicherheit für die ordnungsgemäße

Vertragserfüllung einschließlich Abrechnung, Gewährleistung und Schadensersatz sowie

Erstattung von Überzahlungen in Höhe von 5 % der Nettoauftragssumme gem. den

Wertungsmengengerüsten des Preisblattes zu leisten und bis zur Rückgabe nach Abs. 3

aufrecht zu erhalten. Die Sicherheit kann erbracht werden durch Übergabe der

Bürgschaftserklärung eines in der Europäischen Union zugelassenen Kreditinstitutes gemäß

dem diesem Vertrag beiliegendem Muster. Die Sicherheit ist spätestens 14 Tage nach

Erteilung des Zuschlags im Vergabeverfahren zu leisten.

Краен срок за получаване на оферти: 21/10/2026 10:00:00 (UTC+02:00)

източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Продължителност, през която офертата трябва да остане валидна: 44 Дни

Информация, която може да бъде допълнена след крайния срок за подаване:

По преценка на купувача всички липсващи документи, отнасящи се до оферентите, могат да бъдат подадени по-късно.

Допълнителна информация: - keine weiteren Informationen -

Условия на договора:

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Не

Условия, свързани с изпълнението на договора: Einzureichende Unterlagen: * Mit dem

Angebot ** Mittels Eigenerklärung: - Erklärung Russlandbezug (Block A - Anlage 1.3) -

Erklärung nach § 4 Abs. 1 LTTG (Block A - Anlage 1.2 b) - Eigenerklärung zur Eignung (Block A - Anlage 1)

Електронно фактуриране: Разрешено

Ще се използва електронно поръчване: не

Ще се използва електронно плащане: да

5.1.15. Техники

Рамково споразумение:

Няма рамково споразумение

Информация за динамичната система за покупки:

Няма динамична система за покупки

5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Vergabekammer

Rheinland-Pfalz beim Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau

Информация за крайните срокове за преразглеждане: Ein Vergabenachprüfungsantrag ist unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen

Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 GWB bleibt unberührt.

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане : Stadt Pirmasens - Zentrale Vergabestelle

Организация, предоставяща повече информация за процедурите за преглед (обжалване) : Stadt Pirmasens - Zentrale Vergabestelle

Организация, която получава заявленията за участие: Stadt Pirmasens - Zentrale Vergabestelle

5.1. Обособена позиция: LOT-0002

Заглавие: Verteilung, Abzug, Nachbechippung von Abfallsammel- behältern und Verwertung von gebrauchten Abfallsammel- behältern in der Stadt Pirmasens

Описание: Verteilung, Abzug, Nachbechippung von Abfallsammel- behältern und Verwertung von gebrauchten Abfallsammel- behältern in der Stadt Pirmasens

Вътрешен идентификатор: 2

5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Услуги

Основна класификация (cpv): 90500000 Услуги, свързани с битови остатъци и отпадъци

Допълнителна класификация (cpv): 31711110 Приемо-предавателни устройства

5.1.2. Място на изпълнение

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Pirmasens, Kreisfreie Stadt (DEB37)

Държава: Германия

Допълнителна информация: DEB37

5.1.3. Очаквана продължителност

Начална дата: 03/05/2027

Крайна дата на продължителността: 30/06/2027

5.1.6. Обща информация

Запазено участие:

Участието не е запазено.

Трябва да се посочат имената и професионалната квалификация на служителите, на които ще бъде възложено изпълнението на поръчката: Не се изисква

Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС
Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП)
: да

Тази обществена поръчка е подходяща и за малки и средни предприятия (МСП): да

Допълнителна информация: #Besonders auch geeignet für:selbst#

5.1.7. Стратегически обществени поръчки

Цел на стратегическите обществени поръчки: Няма стратегическа обществена поръчка

5.1.9. Критерии за подбор

Източници на критерии за избор: Уведомление

Критерий: Други икономически или финансови изисквания

Описание на критерия за подбор: 3.4 Rechtskräftig bestätigter Insolvenzplan (falls eine Erklärung über das Vorliegen eines solchen Insolvenzplanes abgegeben wurde) (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung):

Критерий: Регистрация в търговски регистър

Описание на критерия за подбор: 3.4 Registereintragungen: Gewerbeanmeldung, Handelsregisterauszug (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung):

Критерий: Други икономически или финансови изисквания

Описание на критерия за подбор: 3.4 Unbedenklichkeitsbescheinigung der Krankenkassen (gesetzliche Sozialversicherung) (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung):

Критерий: Други икономически или финансови изисквания

Описание на критерия за подбор: 3.4 Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung):

Критерий: Финансови коефициенти

Описание на критерия за подбор: 3.4 Vorlage von Jahresabschlüssen (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung): Vorlage von Jahresabschlüssen, falls deren Veröffentlichung in dem Land, in dem das Unternehmen ansässig ist, gesetzlich vorgeschrieben ist.

Критерий: Регистрация в съответен професионален регистър

Описание на критерия за подбор: 3.4 Eintragung in relevante Berufsregister: Handwerksrolle bzw. Industrie- und Handelskammer (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung):

Критерий: Други икономически или финансови изисквания

Описание на критерия за подбор: 3.4 Vorlage entsprechender Bankerklärungen (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung):

Критерий: Референции за определени услуги

Описание на критерия за подбор: Angaben zu Referenzen (Block A - Anlage 1.1, getrennt nach Losen) (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Mindestanforderung an Referenzen zu Los 1 (1) Wertbar sind Referenzen öffentlicher Auftraggeber. (2) Die Referenzen müssen mit der ausgeschriebenen Leistung vergleichbar sein. Die Vergleichbarkeit ist gegeben, wenn sie Leistungen zur Lieferung von Abfallsammelbehältern beinhalten. (3) Es sind mindestens zwei Referenzen einzureichen. Jede Referenz muss mindestens den zu erreichenden Referenzumfang von jeweils 40.000 2-Rad- Behältern erreichen. (4) Jede Referenz muss aus den letzten 5 Jahren (60 Monate) stammen. HINWEIS: Wenn eine einzelne Referenz die Mindestanforderung an den Referenzumfang nicht erfüllt, können weitere Referenzen mit einer niedrigeren Behälteranzahl angegeben werden. Die Mindestanforderung für diese Referenz ist dann erfüllt, wenn die Summe der angegebenen Behälteranzahlen aus den letzten fünf Jahren größer/gleich dem Referenzumfang ist. Mindestanforderung an Referenzen zu Los 2 (1) Wertbar sind Referenzen öffentlicher Auftraggeber. (2) Die Referenzen müssen mit der ausgeschriebenen Leistung vergleichbar sein. Die Vergleichbarkeit ist gegeben, wenn sie Leistungen zur Verteilung und/oder Nachbechippung von Abfallsammelbehältern beinhalten. (3) Es sind mindestens eine Referenzen einzureichen. Jede Referenz muss mindestens den zu erreichenden Referenzumfang von jeweils 40.000 2-Rad- Behältern erreichen. (4) Jede Referenz muss aus den letzten 5 Jahren (60 Monate) stammen. HINWEIS: Wenn eine einzelne Referenz die Mindestanforderung an den Referenzumfang nicht erfüllt, können weitere Referenzen mit einer niedrigeren Behälteranzahl angegeben werden. Die Mindestanforderung für diese Referenz ist dann erfüllt, wenn die Summe der angegebenen Behälteranzahlen aus den letzten fünf Jahren größer/gleich dem Referenzumfang ist.

Критерий: Среден годишен персонал

Описание на критерия за подбор: Durchschnittliche jährliche Beschäftigtenzahl der letzten 3 Geschäftsjahre (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Критерий: Общ годишен оборот

Описание на критерия за подбор: Erklärung der Jahresumsätze der letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre (Allgemeiner Jahresumsatz) (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Критерий: Специфичен годишен оборот

Описание на критерия за подбор: Erklärung der Jahresumsätze der letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre (Spezifischer Jahresumsatz) (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Критерий: Проби, описания или снимки без сертификат за автентичност

Описание на критерия за подбор: für Los 1: Beprobungsbehälter gem. Block A (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Mit dem Angebot zu Los 1 sind Beprobungsbehälter gemäß dem Ausführungen in §4 Abs. 2 des Vertrages zu Los 1 einzureichen. Diese Beprobungsbehälter sind Angebotsbestandteil und bis zum 21.10.2026, 11:00 Uhr am nachfolgenden Einreichungsort einzureichen bzw. bereitzustellen: Wirtschafts- und Servicebetrieb der Stadt Pirmasens - Abfallentsorgung Am Innweg 15 66955 Pirmasens

Критерий: Проби, описания или снимки без сертификат за автентичност

Описание на критерия за подбор: für Los 2: Verteilungs-, Abzugs- und Nachbechippungskonzeption gem. Block A (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Beizufügen ist eine Verteilungs-, Abzugs- und Nachbechippungskonzeption. Umfang: max. drei DIN A4 Seiten. Die einzureichende Verteilungs-, Abzugs- und Nachbechippungskonzeption ist ein Wertungskriterium (siehe Ziffer 3.2.2).

Критерий: Сертификати от институти за контрол на качеството
Описание на критерия за подбор: Los 1: Gütesicherung für fahrbare Abfall- & Wertstoffbehälter (RAL-GZ 951/1) (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung): Der Nachweis, dass der/die angebotene/n Abfallsammelbehälter die technischen Anforderungen der DIN EN 840 "oder gleichwertig" in allen Teilen vollumfänglich erfüllt, kann auch durch Vorlage - des RAL-Gütezeichens RAL-GZ 951/1 gemäß § 34 Abs. 1 VgV, - oder gleichwertiger Gütezeichen gemäß § 34 Abs. 4 VgV, - oder Nachweisen gemäß § 34 Abs. 5 VgV erfolgen.

Критерий: Други икономически или финансови изисквания
Описание на критерия за подбор: 3.4 Qualifizierte Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft des zuständigen Versicherungsträgers mit Angabe der Lohnsummen (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung):

Критерий: Професионална застраховка за индемнизация на риска
Описание на критерия за подбор: 3.4 Nachweis einer entsprechenden Berufshaftpflichtversicherung (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung): Der AN verpflichtet sich, zur Abdeckung der Haftungsrisiken eine entsprechende Haftpflichtversicherung abzuschließen. Die Deckungssummen je Schadensfall müssen mindestens betragen: ? für Personenschäden 2,5 Mio Euro ? für Sachschäden 1 Mio Euro ? für Vermögensschäden 250.000 Euro

5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка

Езици, на които документацията за обществената поръчка е официално достъпна: немски

Краен срок за искане на допълнителна информация: 12/10/2026 23:59:59 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Адрес на документацията за обществената поръчка: <https://rlp.vergabekommunal.de/Satellite/notice/CXS0YDEDYRD740RP/documents>

Ad hoc канал за комуникация:

URL: <https://rlp.vergabekommunal.de/Satellite/notice/CXS0YDEDYRD740RP>

5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия за подаване:

Електронно подаване: Задължително

Адрес за подаване: <https://rlp.vergabekommunal.de/Satellite/notice/CXS0YDEDYRD740RP>

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: немски

Електронен каталог: Забранено

Варианти: Забранено

Оферентите могат да представят повече от една оферта: Забранено

Описание на финансовата гаранция: Für Los 1: Spätestens einen Monat nach

Zuschlagserteilung hat der AN dem AG eine selbstschuldnerische

Vertragserfüllungsbürgschaft auf erstes Anfordern in Höhe von 2,5 % der

Bruttoauftragssumme basierend auf dem Angebotswertungspreis zu stellen, die sich nach

Abnahme in eine Garantie- und Gewährleistungsbürgschaft umwandelt. Die Bürgschaft muss von einem in der Europäischen Gemeinschaft zugelassenen und anerkannten Kreditinstitut

ausgestellt sein. Sie muss über die Dauer der vereinbarten Gewährleistungsdauer aufrechterhalten werden. Für Los 2: Der AN hat eine Sicherheit für die ordnungsgemäße Vertragserfüllung einschließlich Abrechnung, Gewährleistung und Schadensersatz sowie Erstattung von Überzahlungen in Höhe von 5 % der Nettoauftragssumme gem. den Wertungsmengengerüsten des Preisblattes zu leisten und bis zur Rückgabe nach Abs. 3 aufrecht zu erhalten. Die Sicherheit kann erbracht werden durch Übergabe der Bürgschaftserklärung eines in der Europäischen Union zugelassenen Kreditinstitutes gemäß dem diesem Vertrag beiliegendem Muster. Die Sicherheit ist spätestens 14 Tage nach Erteilung des Zuschlags im Vergabeverfahren zu leisten.

Краен срок за получаване на оферти: 21/10/2026 10:00:00 (UTC+02:00)

източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Продължителност, през която офертата трябва да остане валидна: 44 Дни

Информация, която може да бъде допълнена след крайния срок за подаване:

По преценка на купувача всички липсващи документи, отнасящи се до оферентите, могат да бъдат подадени по-късно.

Допълнителна информация: - keine weiteren Informationen -

Условия на договора:

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Не

Условия, свързани с изпълнението на договора: Einzureichende Unterlagen: * Mit dem Angebot ** Mittels Eigenerklärung: - Erklärung Russlandbezug (Block A - Anlage 1.3) - Erklärung nach § 4 Abs. 1 LTTG (Block A - Anlage 1.2 b) - Eigenerklärung zur Eignung (Block A - Anlage 1)

Електронно фактуриране: Разрешено

Ще се използва електронно поръчване: не

Ще се използва електронно плащане: да

5.1.15. Техники

Рамково споразумение:

Няма рамково споразумение

Информация за динамичната система за покупки:

Няма динамична система за покупки

5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Vergabekammer

Rheinland-Pfalz beim Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau

Информация за крайните срокове за преразглеждане: Ein Vergabenachprüfungsantrag ist unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen

Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 GWB bleibt unberührt.

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане
: Stadt Pirmasens - Zentrale Vergabestelle
Организация, предоставяща повече информация за процедурите за преглед (обжалване)
: Stadt Pirmasens - Zentrale Vergabestelle
Организация, която получава заявленията за участие: Stadt Pirmasens - Zentrale Vergabestelle

8. Организации

8.1. ORG-0001

Официално наименование: Stadt Pirmasens - Zentrale Vergabestelle
Регистрационен номер: 073170000000-001-32
Пощенски адрес: Bahnhofstraße 50
Град: Pirmasens
Пощенски код: 66953
Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Pirmasens, Kreisfreie Stadt (DEB37)
Държава: Германия
Звено за контакт: Rechnungsprüfungsamt - Zentrale Vergabestelle
Електронна поща: zentralevergabestelle@pirmasens.de
Телефон: +49 633114890-24
Факс: +49 633114890-38
Интернет адрес: <http://www.pirmasens.de>
Профил на купувача: <http://www.pirmasens.de>
Роли на тази организация:
Купувач
Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане
Организация, която получава заявленията за участие

8.1. ORG-0002

Официално наименование: Stadt Pirmasens - Zentrale Vergabestelle
Регистрационен номер: 073170000000-001-32
Пощенски адрес: Bahnhofstraße 50
Град: Pirmasens
Пощенски код: 66953
Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Pirmasens, Kreisfreie Stadt (DEB37)
Държава: Германия
Звено за контакт: Rechnungsprüfungsamt - Zentrale Vergabestelle
Електронна поща: zentralevergabestelle@pirmasens.de
Телефон: +49 633114890-24
Факс: +49 633114890-38
Интернет адрес: <http://www.pirmasens.de>
Роли на тази организация:
Организация, предоставяща повече информация за процедурите за преглед (обжалване)

8.1. ORG-0003

Официално наименование: Vergabekammer Rheinland-Pfalz beim Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau
Регистрационен номер: keine Angabe

Пощенски адрес: Stiftsstr. 9

Град: Mainz

Пощенски код: 55116

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Mainz, Kreisfreie Stadt (DEB35)

Държава: Германия

Електронна поща: vergabekammer.rlp@mwvlw.rlp.de

Телефон: +49 613116-2234

Факс: +49 613116-2113

Интернет адрес: <http://www.mwvlw.rlp.de>

Роли на тази организация:

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването)

8.1. ORG-0004

Официално наименование: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Регистрационен номер: 0204:994-DOEVD-83

Град: Bonn

Пощенски код: 53119

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Държава: Германия

Електронна поща: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Телефон: +49228996100

Роли на тази организация:

TED eSender

Информация за обявлението

Идентификатор/версия на обявлението: 2c54da2a-17bd-4fee-896f-8d7e74458c4e - 01

Вид на формуляра: Състезателна процедура

Вид обявление: Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Подвид на обявлението: 16

Дата на изпращане на известието: 17/09/2026 00:00:00 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Езици, на които настоящото известие е официално достъпно: немски

Номер на публикуване на обявлението: 643233-2026

Номер на броя на OB S: 181/2026

Дата на публикуване: 18/09/2026